

• Urdazubi Urdax •



Día del hierro

Burdin eguna / Journée du fer

05 Agosto
Abuztua
Août 2017

www.urdax-dantxarinea.com



10.00 - 14.00

Mercado de artesanía / Artisautza azoka / Marché artisanal

Juegos para niños / Haurrentzako jokuak / Jeux pour les enfants.

12.00

Llegada de los bueyes portando el hierro / Burdin mineralez kargatuta datozen idien helduera / Arrivée des bœufs avec le minerai de fer

Acto de intercambio del hierro por monedas / Burdina urrezko txanponengatik trukatzeko ekitaldia / Remise du minerai de fer en échange des pièces d'or

13.00

Inauguración de la Exposición "La edad de Hierro" en la Casa de Cultura / "Burdin Aroa" erakuzketaren inaugurazioa Kultur Etxean / Inauguration de l'Expo "L'âge du fer" à la Maison de Culture

Conferencia en el Centro Cultural / Hitzaldia, Zentro Kulturalean /

Conférence au Centre Culturel, **José M. Salgado** :

"Relación e influencia de vascos y navarros en la cultura del hierro gallega y asturiana" / "Euskaldun eta nafar arteko harremana eta eragina galego eta asturiako burniaren kulturan" / "Relation et l'influence des basques et navarrens dans la culture du fer de Galice et Asturies"

14.30

Comida popular / Herri bazkaria / Déjeuner populaire
"Zikiro jatea" (Mechoui)

16.00

Concierto / Ekitaldia / Concert : BANKAKO MENDITARRAK

PATROCINADORES / BABESLEAK / SPONSORS

Pio XII
Santiago Villares
Venta Peio

Arrechea
Biok
A. Bengochea

Joxemi Bengochea
Rte Indianobaita
Rte La Koska

Nikolaurenea Erretegia
Parque comercial Axular



Urdax-Urdazubi
Dantxarinea
ABERTO A TODOS LOS GUSTOS - CUSTU GUZTIENTZAKO IREKIA - OUVERT AUX BONS GOÛTS
www.urdax-dantxarinea.com